

ZNANSTVO IN POLITIKA NAJ POMAGATA RUSOM, DA BODO KONTROLIRALI SVET

Danes ob zaključku obnove zbornice AFL-CIO govori Adlai Stevenson. Včeraj je govoril v New Yorku Averill Harriman, obračunal z državnim tajnikom Dullesom radi vmešavanja Amerike v portugalsko kolonijo Gvinejo.

Orkan so imeli v Palestini. Posebno hudo je razsajal v Jeruzalemu. Orkan v Palestini je izredni vremenski pojav.

Socialno zavarovanje je večinoma izvedeno, stroške pa plača družinski gospodar. To velja enako za zdravljenje. Zdravljenje je privatno, ali pa obstaja zavarovanje za slučaj bolezni.

Letna seja društva Svoboda št. 748 S.N.P.J. se vrši v petek, 22. oktobra, ob 19. uri, v zvečer v Slov. del. domu na Waterloo Rd. Pričetek seje ob 7. uri. Na dnevnem redu so: volitve odbornikov in druge zadeve. Po seji bo izmenjava daril v vrednosti \$1.00 in svidravanje. Vsak član je dolžan priložiti viralo se bo prigrizek. Članice, ki niso priložile virala, ne bodo upoštevane. Vabljenje, da se udeležijo v polni številu.

Federalna blagajna je izdatno povečala kredite za tšudij vremena. Vremenske postaje so v resnici kakor nastlane, tako po Ameriki, kakor izven nje. Največ pozornosti posvečajo te postaje gibanju tornadov. Ali se splačajo ti stroški, ki gredo v milijone? Zadnji kongres je odobril \$7,500,000 naknadnega kredita za spopolnitev vremenskih postaj. Če bi mogle preprečiti tornado in dati vsaj točna pojasnila o smeri kam bo tornado udaril, so ti stroški razmeroma majhni v primeri s škodo, ki jo v Florido? Ne! Amerikanci so znašli otok Pines, ki leži v zapadni Indiji, kjer je najbolj zdrava klima na svetu. Aker zemlja se tam dobi za \$50, kar bi v Florido stalo \$1,000. Hiša z družinsko sobo, kuhinjo, obednico, dvema spalnicama in dvema kopalnicama stane \$4,000, kar bi na ameriški celini stalo najmanj \$20,000. Ko so Amerikanci začeli na otoku Pines, so se začeli naseljevati na njem. V kratkem času se je tam naselilo 30 ameriških družin.

V zahvali za pokojnim John Burja se je pomotoma izpustil ime Mr. in Mrs. Frank Dacar iz Grovewood Ave., ki sta poklonila venec in dala avtomobil v poslugو. Mrs. Burja jima izreklo toplo zahvalo za vse.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
8231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
HENDERSON 1-5311 — HENDERSON 1-5312
Issued Every Day
Except Saturdays, Sundays, Holidays and the First Week in July

SUBSCRIPTION RATES — (CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašaleu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00
For Three Months—(Za tri mesece) 4.00
For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$12.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 7.00
For Three Months—(Za tri mesece) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

DELAVCI—ZDRUŽITE SE!

Koliko je v Ameriki odvisnih ljudi, ki živijo od zasluzka, pa naj gre za stalne plače, ali za mezde? Če se trdi, da jih je nad 60 milijonov, moramo pri vseh teh objavljenih statistikah ločiti tiste, ki so dvakrat ali trikrat vpisani, gre pa le za eno osebo. Podjetje javi število zaposlenih, delovna sila, ki je vpisana v tem podjetju, pa je v mnogih slučajih registrirana tudi drugod. V Ameriki kot deželi brezmejnih možnosti namreč marsikdo ni zadovoljen, včasih tudi ne more shajati samo z eno službo in gre ali za polno dobo, ali pa vsaj za delno dobo kot "part-timer" še drugam za zasluzkom. Če se vse to sešteje, pride do ogromnega števila delovnih moči. Jedro vprašanja pa je le v tem, koliko oseb kot oseb živi kot odvisnih od zasluzka, na kateremkoli polju že, od plač in mezd.

Gotovo je, da ima skupna AFL-CIO 16,200,000 članov. Če vzamemo še unijsko organizirano nameščenstvo vseh vrst pri železnih in premogokopih, je gotovo, da je v Ameriki unijsko organiziranega delavstva vsaj 18 milijonov. Gre torej za število, ki mora nekaj pomeniti.

Svet se modernizira, se industrializira. Rastejo torej množice ljudi, ki so odvisni od plač in mezd.

Svet se združuje, tudi delavske unije, v razne mednarodne zveze. Tako imamo mednarodno zvezo unij iz držav, ki niso pod nobeno diktaturo in zvezo unij, ki so pod komunističnim vplivom. Prva je za lansko leto imela 54,021,317 članstva, druga, ki je pod komunističnim vplivom pa 80,700,000 članstva. Morda je to število, posebno druge mednarodne organizacije, pretirano. Morda nasprotno lahko pri eni ali drugi od teh mednarodnih organizacij še kaj dodamo. Toda dejstvo le obstoja, da gre za organizirano delavstvo, ki skupno šteje visoko preko sto milijonov ljudi. Pa se vprašamo, ali je mogoče, da bi bile te sto milijonske množice brez praktičnega političnega vpliva v lastni državi in drugod?

Obstojata še tretja mednarodna organizacija dela. Ta organizacija šteje 69 držav članic in je nekako pod pokroviteljstvom Združenih narodov. Je neka uradna organizacija, h kateri je leta 1954 pristopila tudi Sovjetska zveza, skupno z Ukrajino in Belo Rusijo. Organizacija ima svoj proračun, ki za leto 1955 znaša \$6,745,196. Ameriški kongres je izglasoval podporo tej organizaciji v višini \$3,000,000.

Nam gre za vpliv te uradne mednarodne organizacije dela. Kot rečeno, so v njej tudi Združene države. Organizacija sama ne more zapovedovati, kaj naj ena ali druga država sprejme v svojo zakonodajo, lahko pa priporoča in gre za vprašanje, koliko od teh priporočil se sprejme v domačo zakonodajo.

Ta organizacija je na primer predlagala, da naj bo tisti, ki je kot delavec star 50 let, pa dela nesposoben, že zrel za pokojnino. V ameriški kongresu je ena od zbornic ta predlog že sprejela.

Drugo priporočilo je bilo, da naj bodo ženske zrele za pokojnino že s 60 leti, docim se za moške zahteva višja starost. Tudi to priporočilo je ena zbornica ameriškega kongresa že odobrila.

Priporočila te organizacije objemajo vsa polja življenja delovnega človeka. Kako naj se organizira zdravniška služba, varnost dela, kako naj se plača tisti, ki radi boleznimi ne more delati, kako naj bo odškodovan, če se pri delu rari, kaj je z ženskimi delom, kaj je z delavkami v nosnem stanju, kaj je z življenjskim zavarovanjem, raznimi posmrtninami, kaj je z delom mladine, kaj z dohodki in kaj s stanovanji. Če je organizacija močna in sodobna, ima na zakonodajo posameznih držav članic te organizacije velik vpliv. Končno so doma v lastni državi struje, ki zahtevajo isto.

Ameriška demokratska stranka je kot svoj program začela z zahtevo o znižanju starostne dobe za pokojnino pri ženskah in za pokojnino delavca, ki je dela nesposoben. Zdi se pa, da je iniciativa prišla od omenjene organizacije, ki jo je pač prva sprožila. Sicer pa—kdo bo gluha na klice mednarodno in državno organiziranega delavstva, ki postaja najmočnejši stan!

L. C.

Seliškarjevo pismo iz Ljubljane

Dragi prijatelji—Živio in hura! Po dolgih mesecih se spet oglašam, kar je dokaz, da sem še vedno živ. To se pravi: živ sem še res, spet še migam po tem lepem svetu. Da, tri mesece sem ležal v bolnici, od tega dva meseca v bolnici na Jesenicah, en mesec v Ljubljani, potlej pa doma. Silili so me še v kako kopalnico, pa sem bil že vsega sit, da se zdaj kar doma zdravim. Zdravnik—je imenitna stvar, toda čim te dobi v roke, je znamenje, da je s teboj nekaj narobe. Mene so tako potrošili, da zdrav ne bom nikoli več, da pa me bodo sproti fiklali in krpalili. Velika tolažba to res ni, ampak kadar gre človeku za nohte, je tudi taka tolažba kar dobra. Razumljivo, da nisem mogel prav ničesar pametnega delati in tako tudi za naše rojake nisem mogel ničesar napisati. Ko sem se danes poslavljaj od rojakinje Mary Vogrinove iz Clevelanda, mi je dejala: "Najbolj sem bila vesela tvojih člankov, ker si v njih vedno kaj veselega povedal!" Ha, seveda, veselje je imenitna stvar in tudi jaz se raje smejim kot jočem. Čeprav sem bolan, bom le poskušal tudi kaj hecnega napisati, to pa to. Nek moj star znanec vedno pravi: "Najbolje je, če je človek vedno zdrav in če ima vsega dosti!" O, kako lepo bi bilo na svetu živeti, če bi lahko vsak človek vse to dosegel! No, jaz bom poskušal tudi s tem, kar mi je še ostalo, veselo živeti, toda bojim se, da bom postal svetnik in da bom šel živ v nebesa, če bo to še kaj dlje trajalo. Zakaj? Ker ne smem ne kaditi, ne piti, nič klobas in pršuta jesti, sploh ničesar slanega... Gromska strela, vidite, v tem je trpljenje! Škoda, ker pri nas ni kobilic kot v Egiptu, tedaj bi mi zdravnik gotovo predpisal kobilice jesti. Tončki Simčičevi, ki mi je poslala tako lepe pozdrave iz Clevelanda, pa povem, da ko pride ona sem, bom prekršil vse te prepovedi, zlasti kar se tiče petja in pitja zdravice!

Slovenski izseljenski koledar za leto 1956

Ker sem ustvaritelj in glavni urednik tega koledarja, bi pravzaprav ne smel sam o njem ničesar pisati, kajti to bi se reklo, da vsak berač svojo malho hvali. Pa bom vseeno, ker se mudi in je nujno potrebno, da naši rojaki čimprej zvedo kaj o tem koledarju. Je že dotiskan in v Matici so ga že pričeli razpošiljati. Koledar je letos izredno lep. Na ovitku ima narisano zemljevid Slovenije v barvah in tudi znotraj je grafično zelo okusno opremljen. Za običajnim koledarskim delom, ki je letos opremljen z lepimi slikami iz vse Jugoslavije, sledijo članki, pesmi in povesti.

V koledarju smo priobčili poslanico predsednika Jugoslavije, maršala Tita, ki jo je naslovil v letošnjem izseljenskem tednu vsem našim izseljencem. Sledi članek Vide Tomšičeve "Ob desetletnici osvoboditve Jugoslavije. Ivan Regent, predsednik Slovenske izseljenske matice je pričel svoj govor, ki ga je govoril našim izseljencem na prireditvi izseljenskega tedna v Trbovljah. Tona Seliškar je napisal članek o izseljenskem pesniku Ivanu Zormanu. Stanko Janež govori o "Slovenski moderni", to se pravi o štirih slavni slovenskih pesnikih in pisateljih Cankarju, Zupančiču, Ketteju in Murnu.

Franc Škerl je napisal članek "Kako je bila osvobodjena Ljubljana." Nato sledijo članki: Ivan Kacin "Dvajset let obstoja Slovenskega podpornega društva v Buenos Airesu"; Petrin "Stoji, stoji tam Belgrad"; M. Bartulica "Hrvatski izseljenci"; Cvetko Kristan "Kulturno življenje naših ameriških izseljencev"; Dr. Franja Boje-Bidovec "Spomini na partizansko bolnišnico Franja"; K. Dobida "Narodna in moderna galerija v Ljubljani"; "Jugoslavonki izseljenci v Egiptu"; Ksaver Meško "Bratov in sestram v tujini"; Kušej "Zvezna ljudska skupščina"; Marie Prislant "Slovinci v Sheboyganu"; Boris Kuhar "O westfalskih Slovincih"; Anton Škruba-Merlebach "Pred tridesetimi leti"; Angelo Cerkvenik "O nepravem cesarju in nepravem psu"; Tone Svetina "Na lovu v triglavskih gorah"; Dr. Marij Avčin "Pomoč ameriških Slovencev novi otroški kliniki v Ljubljani"; Frank Česen "O dr. Kernu iz Clevelanda"; Ing. Kač "Zeleno zlato v Savinjski dolini"; Kurinčič "Ob desetletnici smrti Trebšeta - Argentina"; Jelka Urh "Slovenske čipke"; John Terlep, Cleveland "Ob 20-letnici mladinskega pevškega zbora S.D.D. na Waterloo Rd"; Ribičič "Mati in sin"; Ing. Verbič "Promog v Sloveniji"; Mary Ivanusch "O delu Progresivnih Slovencev Amerike"; Victoria Poljšak "Knjižne akcije Progresivnih Slovencev"; Zupančič "Pomoč Progresivnih Slovencev Bolnišnici za duševne bolezni v Polju"; Joško Sotler "Turistična Jugoslavija"; Dr. Kopač "Jugoslavonki socialno zavarovanje in izseljenci"; Frank Petrich "Doneski k zgodovini Jugoslavonke socialistične zveze v Ameriki"; Emma Zecker, Avonmore, Pa. "Časopis"; Anton Jurca, Detroit "Pastir Tone"; Jennie Troha, Barberton "Lepše vasice na svetu ni"; Louis Levstik, Cleveland "Iz mojega dnevnika" Frank Zaic, Kanada "Kako je bilo nekdanj v Kanadi"; Jurij Artič, Francija "Moje življenje"; Dr. Kukovec Sonja "Pravni položaj žene v Jugoslaviji"; Dr. Drago Mušič "Od zdravniškega pregleda do ozdravljenja." Življenje pisatelja Prežihovega Voranica in njegova črtica "Father"—oboje v angleščini, Pavel Kunaver "Skrivnostna Ljubljana"; Slavko Kobe "Loška dolina in njeni ljudje"; Brezovar Milan "V Muzeju narodne osvoboditve"; Drago Vresnik "Zreec—kraj napredka"; Milenko Šober "Steklo in umetniki steklarstva."

Temu sledi mladinski del, ki ga je uredila Zima Vrščajeva in v katerem so zastopani France Bevk, Ignac Koprivec, Mira Mihelič, Vida Brest, Ferdo Godina, Pavel Golia, in drugi.

V koledarju so zastopani naslednji pesniki: Oton Zupančič, Josip Murn, Dragotin Kette, Ivan Zorman, Janez Menart, Ivan Minatti, Tone Pavček in Maričica Znidaršič. V koledarju je 178 slik.

Kakor vidite je vsebina zelo bogata. Cena koledarja je 2.50 dolarja. Naročite si ga takoj, dokler ga ne bo zmanjkalo.

Denar nakažite, prosim, z money orderm na naslov: Slovenska izseljenska Matica, Ljubljana, Cankarjeva 5, Jugoslavija.

Posamezniki in poverjeniki, ki naroče vsaj deset izvodov koledarja imajo 10% popusta. Kdorkoli prevzame zastopstvo koledarja za celo okrožje, naj nam sporoči in bomo z njim sklenili posebno ugodno pogodbo.

UREDNIKOVA POŠTA

Letos bo razpošiljala koledar rojakom Slovenska izseljenska matica sama, le manjše število izvodov bomo poslali tvrdki Tivoli Imports v Cleveland in pa upravi "Glasa naroda" v New York, kjer dobe rojaki koledar po isti ceni, to je \$2.50 za komad.

In še nekaj

Ob tej priliki se zahvaljujem vsem rojakom, ki so me obiskali v bolnišnici na Jesenicah in kasneje doma! Zaradi bolezni letos nisem imel prilike govoriti z mnogimi rojaki. Upam, da se bom počasi spet pričel večkrat oglašati, lahko pa, da je to pismo zadnje, kajti človek nikoli ne ve, kdaj bo poslednjikrat kinil. No, naj bo že tako ali drugače, dobro voljo do rojakov, bom vedno ohranil in zato jih vse po vrsti pristržno pozdravljam!

Vabilo na letno sejo

CLEVELAND, Ohio—Leto se bliža k zatonu in nahajamo se v mesecu naših letnih sej. Decemberske oziroma letne seje so važne, zato prosim članstvo društva Lunder Adamič št. 28. SNPJ, da se gotovo udeležijo letne seje, ki se bo vršila 11. decembra v sobi št. 2. S.N.D. na St. Clair Ave. Pričetek ob pol devetih dopoldan.

Posebno je dolžnost onih članov, da se udeležijo letne seje, kateri ne pridejo na sejo med letom. Na seji bodo podana poročila uradnikov o zadnjih 11 mesecih društvenega delovanja, sprejeli bomo druge važne zaključke in izvolili odbor za l. 1956. Podano bo tudi poročilo o naši veselici, ki se je vršila 29. oktobra in je povoljno uspela.

Po seji bomo imeli nekoliko okrepčila. Na svidenje! 11. decembra točno ob pol devetih dopoldne!

A. Wapotich, tajnik.

Letna seja in zabava

EUCLED, Ohio—Društvo Napredak št. 132 A.B.Z. ima svojo letno sejo in zabavo po seji v nedeljo, 11. decembra, v Ameriško jugoslavonkem centru na Recher Ave. Pričetek seje bo ob 2. uri popoldne, zabava po seji se pa prične okrog 6. ure zvečer.

Vsi člani, ki bodo navzoči na seji, bodo dobili za 50c pivskih kitov. Vabi se vse članstvo, da pride na letno sejo, ker tu se bo ukrepalo o pravilih društva za prihodnje leto in ne bo pomagalo jeziti se po seji če vam niso vsi zaključki po volji, ako ne pridete na glavno sejo in tam poveste svoje mnenje.

V nedeljo se bo tudi pobiralo assesment in prosi se članstvo, da istega gotovo poravnava. Po seji se bo postreglo z vsakovrstnimi okrepčili in sledila bo prosta zabava s godbo, za katero bodo igrali A. Ogrin, J. Ludvik in J. Korosec. Oddalo se bo tudi lep dobitek, ampak morate biti navzoči. Dobra zabava se obeta vsem. Pridite!

Adalyne B. Cecelic, tajnica.

Glavna seja dr. Lipa

št. 129 SNPJ

CLEVELAND, Ohio — Člani in članice društva Lipa št. 129 S.N.P.J. ste prijazno vabljeni, da se udeležite letne seje v nedeljo, 11. decembra ob 1. uri popoldne v Slov. nar. domu na St. Clair Ave., soba št. 4, staro poslopje.

Na tej seji boste slišali poročila odbora in vršile se bodo volitve odborikov za leto 1956. Pridite gotovo vsi, da nam bo mogoče ukrepati o važnih zadevah in večjem napredku društva, do katerega imamo vsi enake dolžnosti.

Po seji bomo imeli malo prostega prigrizka. Na svidenje! Mary Stokel, tajnica.

Letna seja društva Mir št. 142 SNPJ

CLEVELAND, Ohio—Naznanjam članstvu društva Mir št. 142 S.N.P.J., da se vrši glavna letna seja v nedeljo popoldne ob 1.30 uri v Slovenskem domu na Holmes Ave., v zgornji dvorani.

Vljudno ste vabljeni, da se gotovo udeležite. Ne bom vam razlagal pomen omenjene seje, ker sem gotov, da vam je znano kaj so in kaj se ukrepa na letni seji v decembru.

Po seji bomo imeli prosto zabavo in okrepčila, kakor druga leta. Članice imate ugodno priliko, da se udeležite, ker se seja vrši popoldne. Vam ne bo treba kuhati doma kosila, za večerjo pa dobite po seji in ste zopet proste.

Torej vas še enkrat vabimo, da ste navzoči v velikem številu. Tudi mlajši člani ste vabljeni, da pridete—vas je precejšnje število pri našem društvu. Privadili se boste naših sej, da boste lahko tudi prevzeli urade v bodoče.

Z bratskim pozdravom
Anton Bokal, predsednik.

Božična zabava Na Jutrovem

CLEVELAND, Ohio—Kakor vsako leto, bo tudi letos priredil Gospodinjski odsek Slov. del. dvorane na Prince Ave. ali na takozvanem Na Jutrovem svojo božično zabavo. Vršila se bo v nedeljo, 11. decembra. Pričetek bo točno ob 3. uri popoldne.

Vabljeni so vse članice, da gotovo pridejo. Pridite v navadne spodnje prostore dvorane. Saj veste kakšno presenečenje in veselje imate bo izveste kdo je bila vaša skrivna sestra skozi celo leto. Po izmenjavi daril, se razvije splošna zabava s petjem in smehom na koše. Dobrot pa tudi ne bo manjkalo. Nekatere kuharice bodo v Dvorani pripravile okrepčila, druge pa bodo prinesle kaj od doma, tako da bo vsega na izobilje. V resnici se na teh božičnih zabavah počutimo za nekaj ur, kakor bi rekla, "lejdik in frej."

Žal nam pa bo ko leto ne bomo imeli v naši družbi našo aktivno sestro Mrs. Rose Brgoč, katere se že sedem tednov nahaja v Marymount bolnišnici. Zdravje se ji sedaj polagoma vrača in upamo, da bo kmalu med nami. Za sedaj ji pa vse članice Gospodinjskega kluba voščimo vesele božične praznike in zdravo novo leto. Enako tudi njenem soprogu Jakobu, ki se tudi nahaja bolan že nad eno leto.

Sestra Frances Lupšina se je ravnokar vrnila iz bolnišnice in upamo, da bo že toliko pri moči, da nas bo osebno obiskala.

Kakor je splošno znano, Gospodinjski klub S.D.D. oskrbuje kuhinjo Doma že odkar Dom obstoja in v pomoč je direktoriju. Zato smo članice sklenile, da priredimo skupno z direktorijem fino kokašnje večerjo na Starega leta večer. Torej, ne pozabite—vabljeni ste od blizu in daleč, da pridete na ta dan sem na Jutrovo, kjer se bo plosalo, pelo in pilo do belega dne. Ne bo vam žal, ker na Jutrovem je zmerom lušno.

Za Gospodinjski klub
Stefanija Mahnič.

SODOBNA

Mesar: "Za nobeno rabo nisi. Že leto dni te imam v mesnici in kaj si se naučil v tem času?" Vajenec: "Da ima 1 kg le 95 dekagramov."

Mesar: "O, potem pa že lahko ostaneš pri meni!"

Letna seja in božičnica

CLEVELAND, O. — Društvo Nanos št. 264 SNPJ vabi svoje članstvo, da se udeležijo glavne letne seje v polnem številu. Seja se bo vršila dne 11. decembra. Ob 1.30 popoldan bo začel tajnik pobirati assesment, takoj potem se prične seja, kajti po seji bomo šli na Miklavževo prireditev, ki se bo pričela ob 3.30.

To Miklavževo prireditev ali božičnico za člane mladinskih oddelkov vseh podpornih društev na zapadni strani Clevelanda priredi Dom zapadnih slovenskih društev, ne pa društvo Soča št. 26 S.D.Z., kakor je bilo na pačno poročano v Glasu S.D.Z. z dne 1. decembra. Vsa čast direktoriju Doma, ki se je zavzel za to božičnico.

Opominjam članstvo in starše otrok, ki so v mladinskem oddelku, to je do 12. leta starosti, da naj pridejo na božičnico, kjer bodo dobili od Miklavža svoja darila.

Vsemu članstvu je znano, da je na letni seji volitev odbora, kakor tudi druge važne zadeve, ki se tičejo poslovanja v prihodnjem letu. Ukreniti bomo morali nekaj tudi glede društvenega assesment, brez katerega ne more društvo več naprej.

Dalje prosim članstvo, ki mi dolguje na assesmentu, da ga poravnajo takoj. Tako naj poravnajo izredni assesment v znesku \$1.20, ki bi bil moral biti plačan v oktobru in novembru. To storite ob času pred zaključkom leta.

Še enkrat opozarjam, da se udeležite letne seje. Zeleti je, da pridete pravočasno, da ne zamudite božičnice. Zabava se bo vršila v spodnjih prostorih doma Zapadnih Slovencev. Torej na svidenje!

Charles Zakely, tajnik.

Adamičeva ustanova

CLEVELAND, Ohio—Iz dalj ne Minnesote, iz mesta Dulutha, piše Frank Lomber, da je bil umrl Louis Adamič velik človek, in da ne smemo pozabiti, da je bil za malega človeka v Ameriki in Jugoslaviji, za kar mu moramo postaviti časten spomenik. Pošilja "Spominski ustanovi Louis Adamič" vsoto pet dolarjev. Andy Hrvatini iz Painesville-a, Ohio, je prav tako prispeval dva dolarja, da se odkupi vsa literarna zapuščina, in ista podari v imenu prispevalcev čitalnici Princeton univerze. Njemu se pridružuje Joe Branisel iz Fairport, Ohio, za kar je podaril en dolar. Hvala vsem darovalcem; a vsi oni, ki hočejo, da bo njih ime zapisano med darovalce, naj pošljejo svoj prispevek na blagajnika: John Zigmant, 20713 Recher Ave., Euclid 19, Ohio.

Odlor.

Zahvala listu

Tajnica krožka št. 3 Progresivnih Slovencev v Euclidu, Mrs. Elizabeth Matko, je poslala ime na novih odborikov krožka za prihodnje leto, katere so bile izvoljene na letni seji zadnjega nedeljo. Poleg je bil ček v vsoti \$20, katero so članice odobrile Enakopravnosti v znak priznanja za sodelovanje tekom leta. Kratka notica tajnice se glasi: "Iskrena hvala listu Enakopravnost za storjene usluge v letu 1955."

"Zavedajoč se težkoč, ki jih ima list za obstanek, pošiljamo \$20.00 v podporo."

"Prav lepa hvala za vedno prijazno postrežbo."

Progresivne Slovencev
krožek št. 3
v Euclid, Ohio.

EKSPLOZIJA RUSKE
"H" BOMBE

Zadnja eksplozija vodikove bombe v Sibiriji je morala biti, tako priznava tudi ameriška komisija za atomsko energijo, zelo močna. Kakor takrat, ko so na otokih Bikini na Pacifiku izvršili poskus z eksplozijo prve ameriške vodikove bombe in so se čutile posledice dalje, kakor se čutile posledice dalje, kakor pa so strokovnjaki predvidevali, (opečeni so bili japonski ribiči) tako so sedaj čutili posledice eksplozije v Sibiriji tudi na Japonskem in tudi v Združenih državah, na zapadni obali. Ameriška komisija za atomsko energijo pri tem pravi, da te kvarne posledice niso bile občutne, pač pa se Japonci pritožujejo, da so čutili kvarne vplive skoraj po celi Japonski.

DOLGOVI BODO OSTALI

Gospodarstvenik Paul Belcher, ki je podpredsednik First National Bank v Akronu in ki velja v Ameriki za prvovrstnega gospodarskega strokovnjaka, napoveduje, da bomo prišli do znižanja osebne dohodnine, da pa bo prosperiteta tudi v letu 1956 trajala dalje enako, kakor je bila v letu 1955. Zidali in kupovali bomo na kredit. Od petih novih hiš bodo štiri obremenjene z dolgovi, od treh novo kupljenih avtomobilov, bosta dva kupljena na kredit. Na kredit se bo kupovalo kljub temu, da se federalna vlada trudi, da odvrne inflacijo s tem, ko omejuje kredit. Do inflacije ne bo prišlo, na kredit pa bomo še naprej jemali.

OD PRIGRIZKA—
V SMRT

V Warrenu, O., je šel sedemletni Patrick Harris, ki hodi v drugi razred krajevne ljudske šole, domov na prigrizek. Ko se je vračal v šolo, ga je do smrti povozil tovorni avtomobil. Meni da je bil solarček nepreviden, ko je šel preko ceste. Voznik tovornega avtomobila, ki je dečka povozil, je bil na sodnji oproščen, ker ga pri nesreči ne zadeva nobena krivda.

ŠE VEČ ZA
OBOROŽITEVI!

Predsednik Eisenhower je imel pri sebi na svojem posestvu v Gettysburgu vojaške strokovnjake in načelnike finančnega tajništva, ki imajo skrb, da se stavi federalni proračun in dobi davčne vire. Šlo je za proračun za ameriško obrambo. Stroški obrambe bodo v novem proračunu, če bo sprejet tak, kakor ga predlaga Eisenhower, znašali preko 35 milijard dolarjev!

KOLIKO CEPLJEN
ZOPER POLIO

V Washingtonu so se sestali najbolj vidni strokovnjaki zdravniški in vprašanje polio in so razmotrili o možnosti, da se da ameriški mladini le eno cepivo, ne pa treh, kakor je bil prvotni program. Na ta način bi se rešilo tudi vprašanje pičlih zalog cepiva zdravniku Salka. Zdravnik dr. Jonas Salk je pri posvetovanjih v Washingtonu osebno navzoč. Dejstvo je tudi, da se je ena cepitev zoper polio obnesla v 75-90 odstotkih kot učinkovita.

TRAGEDIJA V ALPAH

Pod gorovjem Grieskogel blizu Salzburga v Avstriji so delavci kopali umetno strugo, da zajezijo gorske hudournike. Delali so tudi v mraku, ko se je iz višin Grieskogla utrgala lavina in zajela v nižinah delavce, ki so kopali strugo, pa pokopala pod seboj 15 delavcev. Posrečilo se je, da so odkopali trupla desetih smrtno ponesrečenih.

DETROIT BREZ
ČASOPISOV

Unija AFL-CIO je stavila lastnikom treh velikih listov v Detroitu novo ponudbo, kako naj se konča stavka. Lastniki so ponudbo odbili kot nesprejemljivo.

POPULAREN VSLED
DOLARJA

Nemški baron Gottfried Cramm se je poročil z Američanko Barbaro Hutton. Barbara se ceni še vedno nad 40 milijonov dolarjev vredna. Barbara je bila že večkrat poročena, če pa jo je vsak moški oskubil za kak milijon dolarjev, se to na njenem premoženju ni poznalo. Njen sedanjí mož Gottfried Cramm je po poroki z Barbaro dobil iz Nemčije kakih pet tisoč pisem, v katerih mu znani in neznaní čestitajo k poroki, večina pa prosi za denar.

HREN ZA ANTARKTIKO

Osvajalec Mount Eweresta, Edmund Hillary je izjavil, da bo novozelandska ekspedicija, ki se bo prihodnje leto napotila v Antarktiko, vzela s seboj okrog 90 kilogramov dobre novozelandske prsti, da bo ekspedicija ves čas oskrbovana s svežo zelenjavo in vitamini in, da se ji ne bo treba oskrbovati s konzervami. To zemljo, v katero bodo zasadi divji hren, ki zelo hitro raste in je bogat z vitamini, bodo segrevali od spodaj s petrolejsko svetilko, zgoraj pa bodo rastlino zavarovali s pokrovom iz prozorne plastične snovi.

STANOVANJE V NAJEM

4 sobe se odda v najem odrasli družini. V najemni je vsteta elektrika in plin. Najemnina \$45 mesečno.

Zglasite se na
16114 ARCADE AVENUE

V NAJEM SE ODDA

stanovanje s 3 lepimi sobami in kopalnico. Prednost ima dvojica brez otrok. Najemnina \$38 mesečno. Pokličite po 5.30 uri popoldne. Nahaja se na E. 71 St. od St. Clair Ave.

EN 1-0989

VAS MUČI GLAVOBOL?

Nabavite si najboljše tablete proti glavobolu v naši lekarni.

Cena 50c.

MANDEL DRUG CO.
Lodi Mandel, Ph. G., Ph. C.
15702 Waterloo Rd.—KE 1-0034
Pošijemo karkoli prodamo kamorkoli.

ZAVAROVALNINA
na HIŠO BIZNES-AUTO-
ZIVLJENJE

Pomnite, da kakršnokoli zavarovalnino vi potrebujete, vam jo lahko preskrbi

DANIEL STAKICH

815 EAST 185th STREET
poleg
St. Clair Savings & Loan Co.
tel. KE 1-1934

DRUŠTVENI KOLEDAR

DECEMBRA

11. decembra, nedelja—Božičnica Doma zapadnih Slovencev, 6818 Denison Ave.
31. decembra, sobota—Silvestrov večer Kluba društev Slov. doma na Holmes Ave.
31. decembra, sobota—Silvestrov večer Doma zapadnih Slovencev, 6818 Denison Ave.

JANUARJA — 1956

21. januarja, sobota—Plesna veselica društva Glas clevelandskih delavcev št. 9 S.D.Z. v SND, St. Clair Ave.
29. januarja, nedelja—Delničarska seja Slov. doma na Holmes Ave.

APRILA — 1956

29. aprila, nedelja—40-letnica pevskega zbora Zarja v S.N.D., St. Clair Ave.

MAJA

20. maja, nedelja—Piknik Farmskega odbora na farmi SNPJ.
27. maja, nedelja—Piknik Zenskega odseka na farmi SNPJ.
3. junija, nedelja—Piknik Atletične lige SNPJ na farmi SNPJ.

JUNIJ

10. junija, nedelja—Piknik društva Strugglers št. 614 SNPJ na farmi SNPJ.
17. junija, nedelja—Piknik društva Mir št. 142 SNPJ na farmi SNPJ.
24. junija, nedelja—Piknik dru-

HIŠE NAPRODAJ

NAPRODAJ

Blizu East 185. ceste 5-sobna "frame" hiša v zelo dobrem stanju, plinski ogrev, klet, garaža. —CENA samo \$12,900.
OGLASITE SE CIM PREJ in si jo OGLEDITE, ker bo hitro prodana.

V Euclidu, East 260. cesta in Lake Shore Blvd., zidan veneer bungalov, 4 1/2 sobe, 50x140 čev. —CENA \$16,900. —Hiša je prazna ter se lahko takoj vselite. Lastnik želi prodati hitro.

Za podrobnosti se obrnite na:

KOVAČ REALTY

960 EAST 185th STREET
KE 1-5030

štva Vipavski raj št. 312
SNPJ na farmi SNPJ.

JULIJA

1. julija, nedelja—Piknik Federacije društev SNPJ na farmi SNPJ.
8. julija, nedelja—Piknik krožka št. 1 P. S. na farmi SNPJ.
15. julija, nedelja—Piknik društva V boj št. 53 SNPJ na farmi SNPJ.
22. julija, nedelja—Piknik društva Združeni bratje št. 26 SNPJ na farmi SNPJ.
29. julija, nedelja—Piknik dru-

štva Cleveland št. 126 SNPJ
na farmi SNPJ.

AVGUSTA

5. avgusta, nedelja—Piknik društva Svoboda št. 748 SNPJ na farmi SNPJ.
12. avgusta, nedelja—Piknik društva Utopians št. 604 SNPJ na farmi SNPJ.
19. avgusta, nedelja—Piknik društva Euclid Pioneers št. 158 SNPJ na farmi SNPJ.
26. avgusta, nedelja—Piknik društva Comrades št. 566 SNPJ na farmi SNPJ.

SEPTEMBRA

2. sept., nedelja—Piknik društva Lipa št. 129 SNPJ na farmi SNPJ.
9. sept., nedelja—Piknik Zenskega odseka na farmi SNPJ.
16. sept., nedelja—Piknik društva Spartans SNPJ na farmi SNPJ.
23. sept., nedelja—Piknik Slovdružne zveze na farmi SNPJ.
30. sept., nedelja—Vinska trgatev Farmskega odbora na farmi SNPJ.



Liberace Record

Dobite jo sedaj pri Society

NOW AT ANY OF
OUR 9 CONVENIENT LOCATIONS

Main Office
127 Public Square
Collinswood Branch
14707 St. Clair Avenue
Kinsman Branch
14006 Kinsman Road
Memphis-Fulton Branch
8200 Memphis Avenue
Uptown Branch
921 Harsh Road
Heights Branch
2245 Lee Road
Lakewood Branch
14903 Detroit Avenue
South Euclid Branch
4461 Mayfield Road
Van Aken Branch
20313 Van Aken Blvd.

Želeli boste dodati to novo ploščo vaši zbirki — še eno Liberace ploščo dobite samo pri Society! Vprašajte za vaš izvod, ko prične s hranilno vlogo pri Society s \$25 ali več... ali pa k vložite to vsoto na vašo sedanjo hranilno vlogo. Dobite vašo ploščo sedaj v kateremkoli 9 priročnih Society uradov.

Society for Savings
IN THE CITY OF CLEVELAND

Founded 1849

MEMBER FEDERAL DEPOSIT INSURANCE CORPORATION

EUCLID POULTRY

549 EAST 185th ST., KE 1-8187 Jerry Belkovich, lastnik
Vsakovrstna perutnina in sveža, prvovrstna jajca. Sprejemo naročila za perutnino za svatbe, bankete in veselice, itd.
NEKAJ POSEBNEGA: Prodajamo kokoši tudi zrezano na kose ter si lahko nabavite samo one kose, ki vam najbolj ugrajajo

SEDAJ JE ČAS

ZA POKRITI VAŠO STREHO ALI STAVITI NOVO STREHO ALI ZLEBOVE.
VRŠIMO VSA V KLEPARSKO STROKO SPADAJOČA DELA.
Naše delo je poznano kot prve vrste: je zanesljivo in jamčeno.
Cene so zmerne. Se priporočamo v naklonjenosti.

FRANK KURE

Lahko pišete na ta naslov
R. F. D. 1 (Rt. 44), NEWBURY, OHIO
ali pokličite telefonično Newbury 1-283

IŠČE SE

BARTENDERJA in OSKRBNIKA

za SLOVENSKO DELAVSKO DVORANO
10814 Prince Avenue

PREDNOST IMAJO DELNIČARJI.
PRIJAVITI SE JE NAJKASNEJE DO 9. DECEMBRA.

Pišite na

Anton Miklaucic — 3751 East 96th Street
CLEVELAND, OHIO

Dobra kvaliteta blaga, dostavljena
v 20 dneh v starem kraju!

100 lbs. — BELE MOKE \$9.75
Paket št. 1 \$12.50 Paket št. 18 \$21.75 Paket št. 2 \$16.50
10 lbs. sladkorja 100 lbs. bele moke 5 lbs. kave Santos
10 lbs. riža 22 lbs. sladkorja 10 lbs. sladkorja
5 lbs. kave Santos 11 lbs. riža Carolina 10 lbs. riža Carolina
5 lbs. masti 6 lbs. kave Santos 10 lbs. špagetov
5 lbs. špagetov 10 lbs. masti 10 lbs. mila

RADIO APARATI od \$35 naprej BIKIKLI od \$38 naprej
V cenah je uračunana poštnina ter zavarovalnina!

DENARNA NAKAZILA

preko Narodne banke Jugoslavije po Din 600 za \$1
Za vsako naročilo računamo \$1.25 za stroške.

POTNIKI: Čas za prijave potnikov v letu 1956 je tukaj. Rezerviramo mesto na ladjah ter letalih. Pripravimo Vaša potna dovoljenja, da bodo ob Vašem odhodu v redu. V Parizu imamo osebo, ki Vas sprejme na postaji ter skrbi za Vas v času Vašega bivanja v tem mestu. Potovati preko nas pomeni štediti na ga bivanja v tem mestu. Potovati preko nas pomeni štediti na

BLED TRAVEL SERVICE 6113 St. Clair Ave.

6113 St. Clair Ave. CLEVELAND 3, OHIO
Tel. EX 1-8787 Tel. EX 1-8787

THE MAY CO.'S BASEMENT

Mi dajemo in izmenjavamo

Eagle znamke

Jacket, ki ga vsak deček hoče za Bežič

Regularno 11.⁹⁹ Prešita podloga

Usnju podobni plastični

MOTORCYCLE
JACKETS

9.98



Močni trpežni Bolta-flex vinyl plastični jacketi za nošo ob vsakem vremenu, v deževnem ali solnčnem. Jacketi so podloženi s prešito podlogo in imajo tri žepe s zipperji in spredaj se zaprejo z zipperjem. V lepi črni barvi, mere 6 do 18.

Sprejemamo poštna in telefonska naročila.
Pokličite CHerry 1-3000.

The May Co.'s Basement
oddelek z deško opravo

Deške sanforizirane bombažno suknene

FLANNETLETTE

ŠPORTNE
SRAJCE

1.99



Darilo, ki je praktično kot je priljubljeno. Mehke bombažno suknene flannetlette športne srajce so privlačne in obenem praktične; sanforizirane so za trajno nošo. Izberite si iz mnogih vzorcev in barv. Mere 6 do 16.

Deške Helanca 100% NYLON
S-T-R-E-T-C-H Nogavice

Ena mera se prileže vsaki nogi.
Mere 7 do 11

59c

Udobne pristne Helanca raztegljive nogavice, ki se prilagajajo vsaki nogi v meri 7 do 11. Praktično darilo, ker ni treba imeti natančne mere noge.
The May Co.'s Basement
oddelek z deško opravo

Cirkuški otrok

ROMAN

Nemški spisala baronica Brackel

Prevel I. V.

(Nadaljevanje)

Za mlade gospode je bila še vedno dolgočasna; starejši gospodje so jo smatrali za sijajno dekle, ki bi bila vrsta žena; mladi ženski svet se sploh ni dosti briga za njo, materam pa je bil tihi, plavalasi obrazek vzor njihovih snah.

Danes pa je tihi, plavalasi obraz kazal lahko razburjenje, kolikor ga je pač mogel. Poganjalo mu je kri prav do temena. Teta ji je pisala, da jo najbrž posesti bratranec Kurt, ki se slednjič namerava vrniti s svojega potovanja domov; omenil je, da se namerava ustaviti najprej pri svoji sestričini, ker pelje železnica skoraj neposredno mimo njenih posestev.

Lili je zaživele in zablestelo modro oko ko je brala te vrstice. Po tetinem mnenju je možen ta obisk že v prihodnjih dneh; gospodinja je zdaj prvič pridno poskrbela in pripravila za kolikor mogoče dostojen sprejem, dočim je sprejemala druge goste na povsem vsakdanji način.

Bratranec Kurt—kaj se je go-dilo z njim od onega dne, ko mu je bila pošiljatelj njegove ma-

tere tako nenadoma iztrgala vsa-ko vero v ljubezen in zvesto-bo iz srca in z enim udarcem uničila vso njegovo ljubezen?

Nikoli se ni mogel spomniti, kaj je bil občutil, ko je bil zagle-dal oni, z velikimi črkami natis-kani list, na katerem je tako ne-srečno stalo ime Nore. Bil je to vrtnec, vihar čuvstev, ki bi ga bil skoraj spravil ob razum in ki se je bil tako nenadno in neo-vrgljivo pojavil pred njim ter ga pahnil z vsega viška v najne-srečnejšo globino. Vse, kar more občutiti človek v jezi, zaničeva-nju, užaljenem ponosu in nezve-sti ljubezni, vse se je bilo zbralo v en sam trenutek.

Kakor hitro ga je prijatelj za-pustil, je hotel še enkrat najti pojasnila — pismo njegove ma-tere pa mu je potrdilo vse.

Prva odločitev, ki jo je bil na-to napravil, je bila, uničiti v ognju vsa ta znamenja njegove sramote in razočaranja, tega sil-nega razočaranja, katerega nih-če ni smel slutiti, radi katere-ga se mu zdi, da se mu posme-huje ves svet. Zraven je našel Norino pismo; spoznal je njeno pisavo in v neizmerni jezi je ho-tel uničiti tudi tega. Toda v gla-vo mu je šinila grozna misel, da se huje maščuje, če ga vrne, ne da bi ga odprl.

To je bilo njegovo zadnje za-vestno dejanje. Ko je prišel zdravnik, ga je našel nezavest-nega na tleh—in ta nezavest je trajala tedne in mesec. Izeveden-ci so morda imeli prav, če so so-dili, da je obolel vsled prera-zdraženosti živcev, ki mu jo je povzročilo podnebje, katero tako rado škoduje tužemcem — toda

njegov organizem je temeljil na občutku in tega je bil zadel uda-rec.

Ko ga je popustila mrzlica, se ga je polastila skoraj popol-na tloplost. V dolgih urah muč-nega miru, ki so sledile za tem se mu je zopet vračal spomin na vse to, kar je bil doživel. Čes-to se mu je zdelo, kakor da je bil to težek sen, iz katerega se bo iztrgal, kakor da je igra do-mišljije, posledica mrzlice, ki mora zdaj zopet ponehati. Toda iz njegovih ust ni bilo ni enega vprašanja; le v svoji duši je pre-mleval svoje dvome, svoje hre-penjenje po razjasnilu. Na drugi strani pa se je zopet bal potrdila, tako, da se je skrbno izogibal vsake vesti iz domovine.

Bilo je nekaj mesecev po tem dogodku, ko ga je hotel neke-ga dne razvedriti njegov prija-telj z nekaterimi ilustriranimi novostmi. Prinesel mu je oni an-gleški časopis, ki nam skuša v skromni veličini pokazati vse za-nimivosti sveta, od kronane gla-ve pa do nagrajenega vola. Tu in tam je bila ena ali druga sli-ka izsilila bolniku truden na-smešek. Današnja številka je prinesla novo znamenitost: mla-do damo v nekoliko drzni pozi, gosposlično Noro Karstenovo, najslavnejšo umetno jahačico dneva.

Vikont je bil ponosen, če je se-gel prijatelj po njegovih zvez-kih in slikah; njegova zabava naj bi bila le najnedolžnejša in ta je bila gotovo dovolj nedolž-na. Kurt je dolgo strel v sliko, kakor da si jo je hotel vtisniti v spomin; a nenadoma se mu je spasil obraz, glava mu je omahnula nazaj, roka je zagnala list od sebe, kakor da je strupe-na kača, oko pa mu je zopet ne-gibno zastrmelo, prav tako kot-ga je videl prijatelj takrat . . .

Zdravniki, ki proti tej popolni duševni ohromelosti niso zmo-gli ničesar več, so mu svetova-li, naj izpremeni zrak. "Kamorkoli, samo v domovi-no ne," je odločno izjavil Kurt. Tamošnji zrak se mu je zdel nez-nosen. Nikakor ni mogel dolžiti svoje matere, češ, da je ona kri-va te nesreče; toda roke, ki nam pošlje tako nesrečno pošiljatev,

nas je groza. Kurt je slutil pri njej neko zadovoljstvo—saj mu je bila prerokovala tako.

Kurt je potoval. Obiskal je vse kraje, ki so mu jih bili nasvetovali zdravniki. Bolj gro-ba narava bi se bila vdajala dru-gačnemu uživanju. Morda bi se bil tudi on vrgel v vrtnec sve-ta, če bi bil zdrav, da bi s čim izpolnil svojo notranjo prazni-no. Tako pa je ostalo vse pri sta-rem. Eno čuvstvo je bilo vedno središče njegovega življenja: najprej otroška ljubezen, potem ona druga ljubezen, ki mu je po-stala življenski cilj in namen. Obe sta ga bili takorekoč zapu-stili—zdaj ga ni mikalo nič več.

Slednjič, po več ko treh letih, se je vrnil v domovino, da je ustregel prošnjam in prigovarja-nju svoje matere, ki je upala, da mu bodo domače razmere vzbudi-le zanimanje.

Bilo je nekega večera. Z neke obmejne postaje v zapadni Nem-čiji je pravkar imel oditi eden onih vlakov, ki danes vežejo glavna mesta civiliziranega sve-ta, hiteč z velikansko brzino od središča ene dežele do glavnega mesta druge, kakor da je vse, kar je vmes, nižje vrednosti, le pritlikaj, ki ni, da bi se človek zanj menil.

Vlak, ki je prispel iz franco-skega glavnega mesta in hitel proti avstrijski prestolici, se je ustavil le za hip. Kljub temu je neki mladi mož prav mirno pri-stopil k sprevodniku, kakor člo-vek, ki dokaj potuje in prosil za predelek prvega razreda. Spre-vodnik mu je uslužno odprl vra-ta.

Mladi mož je pogledal skozi nje in se obotavljal. "Kaj ni nobenega praznega predelka?" Toda kljub temu, da si je bil podprl željo z napitni-no, ki mu jo je bil stisnil v ro-ko, je mož zmajal z rameni.

"Nemogoče. Ostali predelki so še bolj zasedeni."

Mladi mož se je vdal v svojo usodo in je vstopil. Z njim vred sta bili v predelku dve ženski. Prva, ki mu je sedela skoraj na-sproti, je bila starejša oseba z nenavadnimi potezami v obrazu; po njeni preprosti obleki si v njej

takoj lahko spoznal služkinjo. Debelo glavo z rjavim, okrogli-častim obrazom je naslanjala na blazine in glasno smrčala. Drugo potnico v oddaljenem kotu pa je komaj razločil v sivem mra-ku nastopajoče noči. Samo toli-ko je videl, da je obdana z vsem udobjem, ki označuje imenitno damo. Njena glavnica, ki je bila pokrita s črno čipkasto kapico, se je od časa do časa nagnila naprej, da je pogledala na pro-sto.

Potnik je bil videti utrujen in nekoliko blaziran, mlad mož. Vendar se ni mogel premagati, da se ne bi tu in tam ozrl na svojo sopotnico.

Rezek pisk, ki je dal zname-nje za odhod, je že davno utih-nil. Lokomotiva je šumela in pu-hala, pihala in sikala, vlak je dr-dral in drvel dalje, zavil v me-glo sopare, ki je oblikovala po-šastne sence v topli nočni zrak.

Slednjič brzina poneha, rez-ki pisk vnovič pretrese zrak, vlak se ustavi—in nehoti se od-dahne človek, ko je rešen tega večnega premikanja. "Bonn!"

zakliče sprevodnik v predel ime-porenskega vseučiliškega mesta. Starka mirno spi dalje; a druga dva se pri tem imenu zdrzneta iz svojega sanjavega miru, kot zadeta od iste misli. Kakor ne-hote se dvigneta oba in zdaj si stopita nasproti v tesnem pro-storu. Žarka luč svetilnik jima pada na obraz in nepremično za-strmita drug v drugega kot v smrtnem strahu . . . Nato se zdi, kakor da jima bo zdaj, zdaj pri-vrel iz ust kak glas—en trenu-tek se zdi, kakor da bosta hre-peneče iztegnila roke drug proti drugemu, kakor da bi legel na njuno obličje svetli žarek sre-če.—Njegovo čelo se potemni, kakor da ga je zakril oblak. Ust-ne se mu zopet zapro, da narav-nost stisnejo se, žarek ugasne kakor v ledenem mrazu . . . Oba omahmeta brez besede na svoje mesto, tiho in molče, nepozna-na kot poprej.

Vlak je zopet v urnem teku. Skupina dijakov, ki še proslav-lja poletno noč, vriska za njim; a veseli mladi svet je že zopet v daljavi. Mlada človeka v predel-

ku se še vedno ne ganeta, nju-ne oči se ne iščejo več, nasprot-no, oba strmita skozi okno, ka-kor da zreta v neko kraljestvo sanj.

Topli nočni zrak sili v predelek in jima hladi vroče čelo. Vzšla je luna in v njenem siju se ostro kažejo obrisi gora, trenutno tu-di bleščeč, širok veletok.

Kaj je tako dolgo tega, ko sta stala na teh gorah, ko sta se zibala na tem veletoku in sta prav za prav gledala samo sebe —ko sta se neprestano iskala in se našla—ta dva, ki se zdaj tako močno obračata drug od drugega?

Vroč solza ji privre v oči ob tem spominu in hipoma ga po-gleda, kakor da jo je prevlada-lo vroče hrepenenje, tako pro-seče, tako koprneče, kakor da mora tudi v njem vzbuditi ena-ko čuvstvo. A on se je obrnil od nje, njene oči ne dosežejo njegovih . . . mrzel kakor kamen in odrevenel zre predse, kot da ne sluti, kdo je v njegovi bliži-ni . . .

(Dalje prihodnjik)



Firestone
Gift Parade
Gifts You'll Adore... Treasures
Galore Inside Our Store.....



For Straight Shooters!



Lone Rider Holster Set
Repeater action cap gun...
red and white leather holster.

ZIPPY

the
Howdy-Doody
Chimpanzee

99¢

Looks like
the Zippy
on TV!



HOWDY
DOODY
the Wall
Walking
Wonder

79¢

Walks down a wall by itself
... no winding needed.

DORMEYER ELECTRIC FRY PAN
AND 18-PIECE LUNCHEON SET



BOTH
ONLY 16⁹⁵



PAY ONLY
75¢
A WEEK

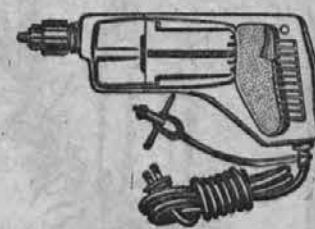
A CLOCK, A RADIO,
AN ALARM



The Firestone "Sunrise"
Reg. \$24.95 SALE 19⁹⁵
\$1.00 A WEEK

You Won't Find Lower Prices Anywhere on Merchandise
of Such High Quality... Come In... See for Yourself

ZEPHYR 1/4-INCH
ELECTRIC DRILL



only \$18.75

- Cast aluminum case with comfortable saw-type grip
- Lock-type trigger switch with instant release
- Drills through 1/4" steel

Chuck speed 1600 rpm, with-out load, 900 rpm fully loaded. Life-long oil-retaining bronze bearings.

PAY ONLY \$1.00 A WEEK

if any car gets through...

IT WILL
BE YOURS



IF... it's equipped with
Firestone Town & Country
TIRES

CENTURY TIRE SERVICE CO.
15300 Waterloo Road KENmore 1-3536
JOSEPH DOVGAN, Prop.

CHICAGO, ILL.
FOR BEST
RESULTS IN
ADVERTISING
CALL
DFA-horn 2-3179

DOMESTIC HELP

COOK - GENERAL HOUSEWORK
— Dependable person. Stay, own
room, bath. Near N. side. Local
references.

SUPERIOR 7-2546

HELP WANTED MALE

GOOD JOB offered to YOUNG
MAN for factory work.

Acme Sample Printing Co.
325 W. Ohio

BUSINESS OPPORTUNITY

PLUMBING BUSINESS including
tools, materials, office furniture
and equipment. 35 years estab-
lished business. Selling, retiring.
618 Washington Ave., Wilmette
Call Wilmette 3

Good chance to buy AUTO BODY
PAINT SHOP — Good equip-
ment. Space for 12 cars. Well
established trade. N.W. location.
Selling account of other business
interests. See to appreciate.
Call —
TUxedo 9-9520

REAL ESTATE

DELUXE RED BRICK RANCH —
LA GRANGE, new; lot 100x134
feet; 6 beautiful rooms, 3 large
bedrooms with sliding door
closets, ceramic bath and half,
Triad radiant sun panel base-
board hot water heating system,
birch cabinet kitchen with built-
in Tappan oven and range, large
utility room, burning fireplace
white stone from ceiling to floor,
large Thermopane windows in
living room and dining room;
attached brick garage; must see
to believe; 1400 square feet of
living area; \$25,000.
Fleetwood 2-0104

DOWNERS GROVE, ILL.—Owner
— 4 room cottage, breezeway,
2-car garage, knotty pine cedar
interior, gas heat, landscaped
72x300 ft. lot. Near depot, shop-
ping. \$13,500.
Call —
Downers Grove 1017

FRAME BUILDING with base-
ment, 3 - 4 room flats with baths
and kitchens. Good income prop-
erty. \$16,300.
4409 S. Fairfield
LAfayette 3-3881

Bailey's BASEMENT FRUIT OF THE LOOM MOŠKA SPODNJA OPRAVA



ATHLETIC SRAJCE 49¢

6 za 2⁹⁰
Z najlonom ojačeni ovratniki
in rokavi za daljšo nošo. Mere
34 do 54.

TEE SRAJCE 69¢

6 za 4¹⁰
Tee srajce za dvojno nošo.
Ovratnik ojačen z najlonom.
Mere majhne, srednje, velike
in ekstra velike.

SANFORIZIRANE SPODNJE HLAČE 69¢

6 za 4¹⁰
Iz močnega sanforiziranega
broadcloth blaga v svetlih pi-
sanih barvah, solidnih barvah
in vzorcih. Mere 28 do 44;
boxer 52.

BRIEFS 69¢

6 za 4¹⁰
Pletene spodnje hlače, z naj-
lonom ojačene hlačnice. Ela-
stika ob pasu. Mere 28 do 44.

DESKE Fruit of the Loom SPODNJE SRAJCE, 6 do 16 39¢, 3 za 1.15

DESKE Fruit of the Loom TEE SRAJCE, 6 do 16 49¢, 3 za 1.45

DESKE Fruit of the Loom BOXER SPODNJE HLAČE, 6 do 16 59¢, 6 za 3.50

DEŠKI Fruit of the Loom BRIEFS, 6 do 16 49¢, 3 za 1.45

POSTNA ali TELEFONSKA NAROČILA za \$2 ali več se sprejme. — CHerry 1-3820

BAILEY'S Basement: Downtown Irigovina